



CIRCULAR NUM 30/2009

Les adjuntamos publicación en el BOB núm. 45 de 6 de marzo de 2009, de la Revisión Salarial del Convenio Colectivo para Empresas Consignatarias de Buques, Estibadoras y Transitarias de Bizkaia, correspondiente al presente año 2009.

Bilbao, a 09 de marzo de 2009

EL PRESIDENTE

Esta información la tienen también disponible en la página web de la Asociación:

<http://www.acbepuertobilbao.com>

(Área Restringida : Circulares)

EBAZPENA, 2009ko otsailaren 13koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailako Bizkaiko Lurralde Ordezkariera. Honen bidez ebazten da Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia sektorearentzako Soldaten Berrikuspena eta Hitzarmen Kolektiboaren 2007-2009rako taulak erregistratu eta argitaratzea. Hitzarmenaren Kodea: 4800695.

Aurrekariak

1. 2009ko otsailaren 5ean aurkeztu dira, Bizkaiko Lurralde Ordezkaritzan, 2009ko urtarrilaren 23an sinatutako Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia sektorearentzako Hitzarmen Kolektiboaren Batzorde Negoziazioaren aktaren testua. Batzorde hori ELA sindikatuak eta ACBE-CEBEK elkarteak enpresarien ordezkare gisa osatzen dute.

2. Aipatutako hitzarmenaren soldata-berrikuspenaren akta sinatu dute ACBE-CEBEK enpresarien ordezkariak eta Negoziazio Batzordean ELA sindikatuak dituen ordezkariak, eta horiek aipatutako batzordeko bi aldeetako ordezkarien %50 baino gehiago dira.

3. Aipatutako hitzarmenaren soldata-berrikuspenaren indaraldia 2007ko urtarrilaren 1etik 2009ko abenduaren 31 artekoa da.

Zuzenbideko oinarriak

1. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena Langileen Estatutuaren testu bategina onartu zuen marxoaren 24ko 1/1995 Legegintzako Errege Dekretuko 90.2 artikulua erabakitzen du, eta artikulua horrek xedatzen duenez, hitzarmenak —erregistratzeko bakarrik— Lan Agintaritzari aurkeztu beharko zaizkio, hori guztia Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroa sortu eta antolatzeari buruzko Eusko Jaurlaritzaren marxoaren 2ko 39/1981 Dekretuak, dekretu hori garatzen duen 1982ko azaroaren 3ko Aginduak eta Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren .24 1.) artikulua —Euskadiko Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroko Lurralde Atalaren kudeaketa Lurralde Ordezkaritzari ematen dionak— xedatutakoaren ildotik.

2. Aipatutako hitzarmena sinatu dute Negoziazio Batzordeko enpresarien ordezkari gehienek eta ordezkari sozial gehienek; hori dela eta, hartutako akordioak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 89.3 artikulua xedatutako baldintzak.

3. Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 90.5 artikulua xedatzen duenez, Lan Agintaritzaren iritziz hitzarmenak indarreko legea hausten badu edo hirugarrenen interesak larriki kaltetu, agintaritzak horrek jurisdikzio eskumendunera joko du; eta kasu honetan hirugarrenen interesik kaltetu edota indarreko legea hausten ez denez, hitzarmena erregistratu eta gordailutzen da, eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitara ematen da, aipatutako artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiekin bat etorritz.

Aipatutako legezko arauak eta oro har aplikatzekoak direnak ikusirik, Bizkaiko Lurralde Ordezkariek, zera

EBATZI DU

1. Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia sektorearentzako 2007-2009ko Soldata Berrikuspenak Lurralde Atal honetako Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroan inskribatzeko agintzea.

2. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

3. Lurralde Ordezkaritza honetan gordailutzea.

4. Jakinarazi ebazpen hau alderdiei, eta jakinarazi, halaber, honen aurka badagoela Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzza Zuzendariari gorako errekurtsoa aurkeztea, hilabeteko epean, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 114. artikuluan —115. artikulua 1. idatz-zatiekin bat etorritz— xedatutakoarekin bat etorritz —lege hori 4/1999 Legeak aldatu zuen, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza

RESOLUCION de 13 de febrero de 2009, de la Delegada Territorial en Bizkaia del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se resuelve el registro y publicación de la Revisión Salarial para 2007-2009 del Convenio Colectivo para el Sector de Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia. Código Convenio núm. 4800695.

Antecedentes

1. Con fecha 5 de febrero de 2009, ante esta Delegación Territorial de Bizkaia, se ha presentado el texto del acta de la Comisión Negociadora del Convenio Colectivo para el Sector de Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia, suscrita el 23 de enero de 2009, compuesta por la central sindical ELA, y la representación empresarial ACBE-CEBEK.

2. El acta de la revisión salarial de dicho convenio ha sido suscrita por los representantes de la patronal ACBE-CEBEK y por los representantes sindicales de ELA de la Comisión Negociadora, que constituyen más del 50% de ambas representaciones en dicha Comisión.

3. La vigencia de dicha Revisión Salarial se establece del 1 de enero de 2007 al 31 de diciembre de 2009.

Fundamentos de derecho

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores, conforme a lo dispuesto en su artículo 90.2, que determina que los Convenios deberán ser presentados ante la Autoridad Laboral a los solos efectos de registro, en relación con el Decreto del Gobierno Vasco 39/1981, de 2 de marzo, sobre creación y organización del Registro de los Convenios Colectivos de Trabajo, y la Orden de 3 de noviembre de 1982, que desarrolla el citado Decreto, así como el artículo 24.1.) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, que atribuye a la Delegación Territorial la facultad de gestionar la Sección Territorial del Registro de Convenios Colectivos de Euskadi.

2. El citado Convenio ha sido suscrito por la mayoría de la representación empresarial y de la representación social en la Comisión Negociadora, por lo que, el acuerdo adoptado reúne los requisitos del artículo 89.3 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores citado.

3. El artículo 90.5 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores determina que si la Autoridad Laboral estimase que el Convenio conculca la legalidad vigente o lesiona gravemente el interés de terceros, se dirigirá de oficio a la Jurisdicción competente, y considerando que en el presente supuesto no se lesiona el interés de terceros ni se conculca la legalidad vigente, procede, de conformidad con los apartados 2 y 3 del citado artículo, su registro y depósito, así como disponer su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Vistos los preceptos legales citados y demás de general aplicación, la Delegada Territorial en Bizkaia,

RESUELVE:

1. Ordenar la inscripción en el Registro de Convenios Colectivos de esta Sección Territorial de la Revisión Salarial para 2007-2009 del Convenio Colectivo del Sector Empresas Consignatarias de Buques, Estibadores y Transitarios de Bizkaia.

2. Disponer la publicación del citado Convenio Colectivo en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

3. Proceder a su correspondiente depósito en esta Delegación Territorial.

4. Notificar la presente Resolución a las partes, haciendo saber que contra la misma podrán interponer recurso de alzada ante el Director de Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, en el plazo de un mes, de conformidad con lo establecido en el artículo 114, en relación con el artículo 115 de la Ley de 30/1992 de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, en relación

Sailaren organoen eta egitekoen Egitura finkatzen duen urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 17.j) artikuluaen ildotik—.

Bilbon, 2009ko otsailaren 13an.—Bizkaiko Lurralde Ordezkaría, Karmele Arias Martínez

BIZKAIKO ONTZI-KONTSIGNATARIOEN ENPRESEN, ZAMAKETARIEN ETA GARRAIO-KUDEATZAILEEN ENPRESEN HITZARMEN KOLEKTIBOA 2007., 2008. ETA 2009. URTEAK

6. artikulua.—Igoerak

2007. urtean, hitzarmen honetan azaltzen diren kontzeptu ekonomiko guztien ordainketei % 3,70eko igoera aplikatuko zaie. Adierazitako ordainketak 1., 1.1., 1.2. eta 1.3. eranskinetan azaltzen dira.

2008. urtean, hitzarmen honetan azaltzen diren kontzeptu ekonomiko guztiei % 5,30eko igoera aplikatuko zaie, 10. artikuluko kontzeptuei izan ezik.

2009. urtean, hitzarmen honetan azaltzen diren kontzeptu ekonomiko guztiei % 2,65eko igoera aplikatuko zaie, 10. artikuluko kontzeptuei izan ezik.

Hitzarmen honek 2007. urteko urtarrilaren 1a arteko atzeraragina duenez, langileek jasoko dituzten atzerapenak hitzarmen hau sinatzen den hilean ordainduko dituzte enpresek.

Atzeraeraginezko soldatak hileko likidazio osagarrien bitartez ordainduko dira, hitzarmen honetan eta indarreko legedian aurreikusitako moduan eta epean.

9. artikulua.—Haborokin bereziak

7. Beste kategoria batekin parekatu gabeko telefonista: Antzinasuneko hiru urte betetakoan, soldata-taularen arabera jaso beharreko zenbatekoaz gain, 2009. urtean berrogeita hamazazpi euro eta laurogeita hiru zentimo (57,83 euro) jasoko ditu hamasei hileko soldatetan.

10. artikulua.—Dietak

1.3 eranskinetan adierazitakoak izango dira.

— Dieta erdia: egoeraren arabera bazkaltzeko ohiko ordutegitik beherako denbora daukaten langileek 8,18 euro jasoko dituzte. Hitzarmen hau indarrean dagoen bitartean zenbateko horri eutsiko zaio.

Bestalde, «bazkarirako laguntza» gisa zenbatekoren bat itunduta duten edo ituntzen duten enpresetan, zenbateko hori ez da 4,78 euro-tik beherakoa izango. Hitzarmen hau indarrean dagoen bitartean, zenbateko horri eutsiko zaio.

24. artikulua.—Istripu-asegurua

Enpresek istripu-arriskua egunaren 24 orduetan estaltzen duen aseguru bat hitzartuko dute. Aseguru horrek honako lansari hauek bermatuko dizkie eraginpeko langileei, ondoren adieraziko diren kasu hauetan:

— Heriotzaren eta erabateko baliabiezintasun iraunkorraren edo baliabiezintasun iraunkor osoaren edo partzialaren kasuetan: 2009. urtean: 73.731,58 euro.

Kalte-ordain hauek, hitzarmen hau sinatu eta hurrengo hiletik aurrera sortzen diren egoeretan aplikatzen hasiko dira, enpresek dagokien poliza kontratatu ahal izan dezaten.

Langileen delegatuek, edo halakorik ez badago eraginpeko langileek, polizaren dokumentuaren kopia bat eskatu ahal izango diete euren enpresei, bai eta dagokion primaren ordainagiriaren kopia bat ere.

Adierazitako zenbatekoak interesdunak edo bere jaraunleek jasoko dituzte. Zenbateko horiek ez dute zerikusirik izango Gizarte Segurantzatik eratorritako irabaziekin, eta horiei gehituko zaizkie.

con el artículo 17.j) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, por el que se establece la Estructura Orgánica y Funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social.

En Bilbao, a 13 de febrero de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Karmele Arias Martínez

CONVENIO COLECTIVO DE EMPRESAS CONSIGNATARIAS DE BUQUES, EMPRESAS ESTIBADORAS Y TRANSITARIAS DE BIZKAIA. AÑOS 2007, 2008 Y 2009

Artículo 6.—Incrementos

Para el año 2007, las retribuciones de todos los conceptos económicos que constan en este Convenio, experimentarán un incremento del 3,70%, siendo los que figuran en los Anexos 1, 1.1, 1.2 y 1.3.

Para el año 2008, las retribuciones de todos los conceptos económicos que constan en este Convenio, experimentarán un incremento del 5,30%, excepto los conceptos del artículo 10.

Para el año 2009, las retribuciones de todos los conceptos económicos que constan en este Convenio, experimentarán un incremento del 2,65%, excepto los conceptos del artículo 10.

Los atrasos a percibir por el personal como consecuencia de la retroactividad de este Convenio al 1 de enero de 2007, serán abonados por las empresas en el mes de la firma de este Convenio.

El abono de los salarios con carácter retroactivo se liquidará mediante las correspondientes liquidaciones complementarias mensuales dentro del plazo y forma previstos en este Convenio y en la legislación vigente.

Artículo 9.—Gratificaciones especiales

7. Telefonista no equiparada a otra categoría: Cumplidos los tres años de antigüedad, sobre la cantidad que haya de recibir según Tabla Salarial, percibirá para el año 2009, la suma de cincuenta y siete con ochenta y tres euros (57,83 euro), por dieciséis mensualidades.

Artículo 10.—Dietas

Serán las consignadas en el Anexo número 1.3.

— Media dieta: el personal que, circunstancialmente, haya de atenerse a un horario para la comida, inferior al horario habitual, percibirá la cantidad de 8,18 euros cantidad que se mantendrá durante la vigencia del Convenio.

Por otra parte, en las empresas en que se haya pactado o se pacte una cantidad como «ayuda a comida», la misma no podrá ser inferior a 4,78 euros cantidad que se mantendrá durante la vigencia del Convenio.

Artículo 24.—Seguro de accidentes.

Las Empresas contratarán un seguro que cubra el riesgo de accidente durante las 24 horas del día y garantice a al personal afectado las percepciones siguientes, en los supuestos que se expresan a continuación:

— Muerte, Invalidez permanente absoluta o invalidez permanente total o parcial para su profesión habitual: Para 2009: 73.731,58 euros.

Estas indemnizaciones empezarán a aplicarse respecto de aquellas situaciones que se produzcan, a partir del mes siguiente a la firma del Convenio, con objeto de que las empresas puedan contratar la póliza correspondiente.

Los Delegados de Personal, y en su defecto, el personal afectado podrá requerir a sus empresas una copia del documento de la póliza, así como del recibo de la prima correspondiente.

Las cantidades señaladas serán percibidas por el interesado o por sus herederos y son independientes y acumulativos a los beneficios derivados de la Seguridad Social.

Aseguruaren zenbatekoa urtero igoko da hitzarmenetako soldata-taularen igoeraren arabera.

26. artikulua.—Aurreikuspen-mutualitatea

2009. urtean, enpresa bakoitzak 662,45 euro-rekin finantzatu dio langile bakoitzari mutualitate bateko edo aurreikuspen-erakunde bateko afiliazioa eta kotizazioa, baldin eta mutualitatearen helburuen artean bazkide bakoitzaren erretiro-osagarria badago. Langile bakoitzak urtean 175,79 euro bere kontura jarrita osatuko du finantzazio hori.

Enpresek langile bakoitzari eskatu ahal izango diote afiliazio horretan alta emanda daudela, kotizatzen dutela eta bertan jarraitzen dutela egiaztatzeko, aurreko paragrafoan adierazitako zenbatekoak ordaindu aurreko izapide gisa.

Hitzarmen hau amaitutakoan, eta hurrengo urteetan, enpresaren eta langileen ekarpena hitzarmen bakoitzeko soldata-taula igotzen den ehuneko berean igoko da.

El importe de este seguro será incrementado anualmente en el porcentaje de incremento de la tabla salarial de los Convenios.

Artículo 26.—Mutua de previsión

Cada Empresa, y a cada uno de sus empleados/as, le financiará con la cantidad de 662,45 euros por el año 2009, su afiliación y cotización a una Mutua o Entidad de previsión que en sus finalidades cuente con el complemento de la jubilación de cada uno de sus asociados. Cada personal complementará esa financiación con 175,79 euros/año a su cargo.

Las Empresas podrán exigir de cada uno de su personal, la acreditación del alta y cotización y su continuación en tal afiliación, como trámite previo a la entrega de las cantidades reseñadas en el párrafo anterior.

Vencido este Convenio, y en los años sucesivos, la aportación por empresa y personal a esa finalidad se incrementará en el mismo tanto por ciento en que se incremente la tabla salarial de cada Convenio.

1. ERANSKINA

BIZKAIKO ONTZIEN KONTSIGNATARIOAK, ZAMAKETARIAK ETA GARRAIO-KUDEATZAILEAK

2009ko soldata-taula

	Euro
Administrazioko langileak	
Atalburua	1.999,99
Bulegoburua edo analista	1.803,76
Ofizial gorena edo programatzailea	1.681,12
Ofiziala	1.606,45
1. mailako administrari laguntzailea edo operadorea	1.460,39
2. mailako administrari laguntzailea	1.215,04
17 urteko izangaia	969,74
16 urteko izangaia	871,68
3 urtetik gorako antzinatasuna duen telefonista	1.279,02
Telefonista	1.215,04
Mendeko Langileak	
Etxezaina	1.421,12
Kobratzailea, mandataria, atezaina, gauzaina eta 8 orduko lanaldia duten garbitzaileak	1.279,02
Mandatugilea	994,30
Garbitzaileak (8 orduz lan egiten ez dutenak)	9,15
Beste zerbitzu batzuk	
Taldeburua (4 langileko biltegiko edo lantegiko burua)	1.833,35
Biltegiko edo lantegiko burua	1.707,53
1. mailako ofiziala (ohar-hartzailea, manipulatzailea, garbilaria, mekanikaria, soldatzailea, argiketaria, kamioi- edo auto-gidaria)	1.635,61
2. mailako ofiziala (biltegiko langilea)	1.556,53
1. mailako espezialista (3 urteko antzinatasuna duena)	1.460,40
18 urteko espezialistak eta zaintzaileak	1.234,60
Prestakuntza jasotzen ari diren langileak eta 17 urteko laguntzaileak	969,76
Prestakuntza jasotzen ari diren langileak eta 16 urteko laguntzaileak	871,68

1.1. ERANSKINA

OFIZIAL KATEGORIATIK OFIZIAL GORENAREN KATEGORIARAKO IGOEREN APLIKAZIO IRAGANKORRERAKO 2009. URTEKO SOLDATEN ETA HIRURTEKOEN TAULAK

	Soldata-Taula	Hirurtekoa
3. urteko ofiziala	1.662,48	83,14
2. urteko ofiziala	1.643,77	82,21
1. urteko ofiziala	1.625,12	81,26

ANEXO 1

CONSIGNATARIOS DE BUQUES, ESTIBADORAS Y TRANSITARIAS DE BIZKAIA

Tabla salarial año 2009

	Euros
Personal Administrativo	
Jefe de Sección	1.999,99
Jefe de Negociado o Analista	1.803,76
Oficial Preferente o Programador	1.681,12
Oficial	1.606,45
Auxiliar Amtvo. de 1.ª u Operador	1.460,39
Auxiliar Amtvo. de 2.ª	1.215,04
Aspirante de 17 años	969,74
Aspirante de 16 años	871,68
Telefonista con más de 3 años de antigüedad	1.279,02
Telefonista	1.215,04
Personal Subalterno	
Conserje	1.421,12
Cobrador, Ordenanza, Portero, Sereno y Personal de Limpieza, éste en jornada de 8 horas	1.279,02
Botones o Recadero	994,30
Personal de limpieza sin trabajar 8 horas	9,15
Servicios varios	
Jefe de Equipo (Jefe de Almacén o Taller con 4 personas)	1.833,35
Jefe de Almacén o Taller	1.707,53
Oficial de 1ª (Anotador, manipulante, gruísta, mecánico, soldador, electricista, conductor de camión o turismo)	1.635,61
Oficial de 2.ª (Mozo de Almacén)	1.556,53
Especialista de 1.ª (con 3 años de antigüedad)	1.460,40
Especialista de 18 años y guardianes	1.234,60
Personal en formación y Ayudantes de 17 años	969,76
Personal en formación y Ayudantes de 16 años	871,68

ANEXO 1.1

TABLA SALARIAL Y DE TRIENIOS 2009 PARA APLICACIÓN TRANSITORIA DE LOS ASCENSOS DE LA CATEGORÍA DE OFICIAL A OFICIAL PREFERENTE

	Tabla salarial	Trienio
Oficial de 3.º año	1.662,48	83,14
Oficial de 2.º año	1.643,77	82,21
Oficial de 1.º año	1.625,12	81,26

1.2. ERANSKINA

**BIZKAIKO ONTZIEN KONTSIGNATARIOAK, ZAMAKETARIAK
ETA GARRAIO-KUDEATZAILEAK ZERBITZU-URTEEN ARABERAKO
(HIRURTEKOAK) ALDIZKAKO IGOERAK. 2009. URTEA**

	Euro
Administrazioko Langileak	
Atalburua	100,00
Bulegoburua edo analista	90,20
Ofizial gorena edo programatzailea	84,04
Ofiziala	80,31
1. mailako administrari laguntzailea edo operadorea	73,07
2. mailako administrari laguntzailea	60,77
17 urteko izangaia	48,53
16 urteko izangaia	43,59
3 urtetik gorako antzinatasuna duen telefonista	63,98
Telefonista	60,76
Mendeko Langileak	
Exezaina	71,03
Kobratzailea, mandataria, atezaina, gauzaina eta 8 orduko lanaldia duten garbitzaileak	63,98
Mandatugileak	49,73
Orduka lan egiten duten garbitzaileak	0,45
Beste zerbitzu batzuk	
Taldeburua	91,66
Biltegiko edo lantegiko burua	85,39
1. mailako ofiziala (ohar-hartzailea, manipulatzailea, garabilaria, mekanikaria, soldatzailea, argiketaria, kamioi- edo auto-gidaria)	81,77
2. mailako ofiziala (biltegiko langilea)	77,83
1. mailako espezialista	73,07
18 urteko espezialistak eta zaintzaileak	61,73
Prestakuntza jasotzen ari diren langileak eta 17 urteko laguntzaileak	48,53
Prestakuntza jasotzen ari diren langileak eta 16 urteko laguntzaileak	43,59

1.3 ERANSKINA

**BIZKAIKO ONTZIEN KONTSIGNATARIOAK, ZAMAKETARIAK
ETA GARRAIO KUDEATZAILEAK. 2009. URTEA***Dietak*

- Tituludunak eta atalburua (eguneko): 53,46 euro.
- Bulegoburua eta ofizialak (eguneko): 43,94 euro.
- Laguntzaileak: 37,73 euro.
- Mendekoak: 25,16 euro.

Beste kontzeptu batzuk

- A) Haborokin bereziak:
- Ahaldunak X 16 hileko soldata: 103,59 euro hilean.
 - Kutxazainak eta kobrantzak eta ordainketak egiten dituzten langileak, eta hizkuntzak X 16 hileko soldata: 103,59 euro/hilean.
- B)
- Ordezkaritza-gastuak: 102,11 euro hilean.
 - Makinengatiko plusa X 16 hileko soldata: 97,57 euro hilean.
- C) Hainbat zerbitzu / toxikotasuna eta arriskua: 843,44 euro/urtean.
- D) Hainbat zerbitzutako langileak: 2.719,72 euro urtean.
- Hainbat zerbitzutako langileek beti, baita udan ere, portuko ordu-tegiaren menpe lan egin behar dutenez (lanaldi zatitua: 08:00etatik 12:00etara eta 14:00etatik 18:00etara, edo lanaldi trinkoa: 08:00etatik 14:00etara eta 14:00etatik 20:00etara) 1.3-D eranskinean azaltzen den zenbatekoa jasoko dute.

Hainbat zerbitzutako langileak «Aste Nagusiko» astelehenean, asteartean, asteazkenean, ostegunean eta ostiralean jaiegun erdia jasoko dute 08:00etatik 14:00etara lan egiten badute; lanaldi zatituan, hau da, 08:00etatik 12:00etara eta 14:00etatik 18:00etara lan egiten badute, berriz, jaiegun osoa.

ANEXO 1.2

**CONSIGNATARIOS DE BUQUES, ESTIBADORES Y TRANSITARIOS
DE BIZKAIA AUMENTOS PERIODICOS POR AÑOS
DE SERVICIO (TRIENIOS) AÑO 2009**

	Euros
Personal Administrativo	
Jefe de Sección	100,00
Jefe de Negociado o Analista	90,20
Oficial Preferente o Programador	84,04
Oficial	80,31
Auxiliar Administrativo de 1.ª u Operador	73,07
Auxiliar Administrativo de 2.ª	60,77
Aspirante de 17 años	48,53
Aspirante de 16 años	43,59
Telefonista con más de 3 años de antigüedad	63,98
Telefonista	60,76
Personal Subalterno	
Conserje	71,03
Cobrador, Ordenanza, Portero, Sereno y Personal de Limpieza, éste en jornada de 8 horas	63,98
Botones o Recaderos	49,73
Personal de limpieza trabajando por horas	0,45
Servicios Varios	
Jefe de Equipo	91,66
Jefe de Almacén o Taller	85,39
Oficial de 1.ª (Anotador, manipulante, gruista, mecánico, soldador, electricista, conductor de camión o turismo)	81,77
Oficial de 2.ª (Mozo de Almacén)	77,83
Especialista de 1.ª	73,07
Especialista de 18 años y guardianes	61,73
Personal en formación y Ayudantes de 17 años	48,53
Personal en formación y Ayudantes de 16 años	43,59

ANEXO NÚMERO 1.3

**CONSIGNATARIOS DE BUQUES, ESTIBADORES
Y TRANSITARIOS DE BIZKAIA. AÑO 2009***Dietas*

- Personal Titulado y Jefe de Sección (diario): 53,46 euros.
- Jefe de Negociado y Oficiales (diario): 43,94 euros.
- Auxiliares: 37,73 euros.
- Subalternos: 25,16 euros.

Otros conceptos

- A) Gratificaciones especiales:
- Apoderados x 16 mensualidades: 103,59 euros/mes.
 - Cajeros/as y empleados/as en operaciones de cobro y pago, e idiomas, x 16 mensualidades: 103,59 euros/mes.
- B)
- Gastos de representación: 102,11 euros/mes.
 - Plus de máquinas x 16 mensualidades: 97,57 euros/mes.
- C) Servicios varios/Toxicidad y Peligrosidad: 843,44 euros/año.
- D) Personal de Servicios Varios: 2.719,72 euros/año.
- El Personal de Servicios Varios, por su sumisión obligada al horario del Puerto, incluso en jornada de verano (jornada partida de 8 a 12, y de 2 a 6, o intensiva de 8 a 2, y de 2 a 8) percibirá la cantidad que se señala en el Anexo 1.3-D.

El personal de servicios vVarios, el lunes, martes, miércoles, jueves y viernes de la llamada «Semana Grande», percibirá media jornada festiva si trabaja de 8 a 2, y jornada festiva entera si trabaja la jornada partida de 8 a 12, y de 2 a 6.

Abenduaren 26an bulegoetako langileek 09:00etatik 13:00etara lan egingo dute. Hainbat zerbitzutako langileek 08:00etatik 12:00etara eta 14:00etatik 18:00etara lan egiten badute, jaiegunei dagokien soldata jasoko dute, eta lanaldi trinkoan lan egiten badute, hau da, 08:00etatik 14:00etara, jaiegun erdiari dagokiona.

Hainbat zerbitzutako langileak normalean lanaldi zatituan lan egiten badu, eta enpresaren premia dela-eta lanaldi trinkoa bete behar badu, otordu kontzeptupean 10,06 euro jasoko ditu.

2. ERANSKINA

HITZARMENKO JAIEGUNEN EGUTEGIA, 2009. URTEA

- Urtarrilaren 1a: Urteberri eguna.
- Urtarrilaren 6a: Jainkoaren Epifania.
- Martxoaren 19a: San Jose eguna.
- Apirilaren 9a: Ostegun Santua.
- Apirilaren 10a: Ostiral Santua.
- Apirilaren 13a: Pazko Astelehena.
- Maiatzaren 1a: Lanaren eguna.
- Uztailaren 25a: Santiago apostoluaren eguna.
- Abuztuaren 15a: Ama Birjinaren Zeruratzea.
- Urriaren 12a: Pilarreko Ama Birjina.
- Abenduaren 8a: Ama Birjina Sortzez Garbia.
- Abenduaren 25a: Eguberri eguna.

Bizkaiko Lurralde Historikoko Jaieguna

- Uztailaren 31: San Ignazio Loiolakoa.

Herriko Jaiak

- Abuztuaren 21a: Aste Nagusiko ostirala.
- Zaindariaren Eguna (Karmengo Ama): Uztailaren 16a.

Jaiegun erdiak

- Abenduaren 24a, 26a eta 31.

Abenduaren 24a eta 31 larunbata edo igandea badira, jaiegun erdia aurreko ostiral arratsaldean baliatuko da.

Aste Nagusia

Astelehenean, asteartean, asteazkenean eta ostegunean 09:00etatik 12:00etara lan egingo da.

(III-106)

EBAZPENA, 2009ko otsailaren 13koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailako Bizkaiko Lurralde Ordezkariera. Honen bidez ebazten da Torrefactores de Café Sektorearentzako Soldaten Berrikuspena eta Hitzarmen Kolektiboaren 2009rako taulak erregistratu eta argitaratzea. Hitzarmenaren Kodea: 4802305.

Aurrekariak

1. 2009ko otsailaren 5ean aurkeztu dira, Bizkaiko Lurralde Ordezkaritzan, 2009ko urtarrilaren 23an sinatutako Torrefactores de Café sektorearentzako Hitzarmen Kolektiboaren Batzorde Negoziazioaren aktaren testua. Batzorde hori ELA sindikatuak eta CEBEK elkarteak enpresarien ordezkare gisa osatzen dute.

2. Aipatutako hitzarmenaren soldata-berrikuspenaren akta sinatu dute CEBEK enpresarien ordezkariak eta Negoziazio Batzordean ELA sindikatuak dituen ordezkariak, eta horiek aipatutako batzordeko bi aldeetako ordezkarien %50 baino gehiago dira.

3. Aipatutako hitzarmenaren soldata-berrikuspenaren indaraldia 2009ko urtarrilaren 1etik 2009ko abenduaren 31 artekoa da.

Zuzenbideko oinarriak

1. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena Langileen Estatutuaren testuategina onartu zuen

El día 26 de diciembre, en el cual, las oficinas trabajan de 9 a 1, si Servicios Varios trabajaran de 8 a 12, y de 2 a 6, percibirá un jornal festivo, y si trabaja intensiva de 8 a 2, cobrará medio jornal festivo.

Cuando un trabajador/a de Servicios Varios haga habitualmente jornada partida, y la Empresa necesite ocuparle en jornada intensiva, cobrará en concepto de comida, 10,06 euros.

ANEXO 2

CALENDARIO DE FIESTAS CONVENIO 2009

- 1 de enero: Año Nuevo.
- 6 de enero: Epifanía del Señor.
- 19 de marzo: San José.
- 9 de abril: Jueves Santo.
- 10 de abril: Viernes Santo.
- 13 de abril: Lunes de Pascua de Resurrección.
- 1 de mayo: Fiesta del Trabajo.
- 25 de julio: Santiago Apóstol.
- 15 de agosto: Asunción de la Virgen.
- 12 de octubre: Nuestra Señora del Pilar.
- 8 de diciembre: Inmaculada Concepción.
- 25 de diciembre: Natividad del Señor.

Festividad Territorio Histórico de Bizkaia

- 31 de julio: San Ignacio de Loyola.

Fiestas locales

- 21 de agosto: Viernes de la Semana Grande.
- 16 de julio: Fiesta Patronal (Virgen del Carmen).

Medias fiestas

- 24, 26 y 31 de diciembre.

Siempre que el 24 y el 31 coincidan en sábado o en domingo, se disfrutará la media fiesta, en la tarde del viernes anterior.

Semana Grande

El lunes, martes, miércoles y jueves, se trabajará de 09:00 horas, a 12:00 horas.

(III-106)

RESOLUCIÓN de 13 de febrero de 2009, de la Delegada Territorial en Bizkaia del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se resuelve el registro y publicación de la Revisión Salarial para 2009 del Convenio Colectivo para el Sector de Torrefactores de Café. Código Convenio núm. 4802305.

Antecedentes

1. Con fecha 5 de febrero de 2009, ante esta Delegación Territorial de Bizkaia se ha presentado el texto del acta de la Comisión Negociadora del Convenio Colectivo para el Sector de Torrefactores de Café, suscrita el 23 de enero de 2009, compuesta por la central sindical ELA y la representación empresarial CEBEK.

2. El acta de la revisión salarial de dicho convenio ha sido suscrita por los representantes de la patronal CEBEK y por los representantes sindicales de ELA de la Comisión Negociadora, que constituyen más del 50% de ambas representaciones en dicha Comisión.

3. La vigencia de dicha Revisión Salarial se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009.

Fundamentos de derecho

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legis-